

**Geschäft / Objet:**
 13.030-1 Ausländergesetz. Änderung. Integration: Bundesgesetz über die Ausländerinnen und Ausländer (Ausländergesetz, AuG) (Integration)  
 Loi sur les étrangers. Modification. Intégration: Loi fédérale sur les étrangers (LEtr) (Intégration)
**Gegenstand / Objet du vote:**

Art. 58a Abs. 1 Einleitungssatz

**Abstimmung vom / Vote du:** 14.09.2016 09:26:24

|                    |   |    |    |                    |   |    |    |                        |   |    |    |                     |   |    |    |
|--------------------|---|----|----|--------------------|---|----|----|------------------------|---|----|----|---------------------|---|----|----|
| Addor              | - | V  | VS | Eymann             | 0 | RL | BS | Imark                  | - | V  | SO | Reimann Maximilian  | - | V  | AG |
| Aebi Andreas       | - | V  | BE | Fässler Daniel     | + | C  | AI | Ingold                 | + | C  | ZH | Reynard             | + | S  | VS |
| Aebischer Matthias | + | S  | BE | Fehlmann Rielle    | + | S  | GE | Jans                   | + | S  | BS | Rickli Natalie      | - | V  | ZH |
| Aeschi Thomas      | - | V  | ZG | Feller             | + | RL | VD | Jauslin                | + | RL | AG | Riklin Kathy        | + | C  | ZH |
| Allemann           | + | S  | BE | Feri Yvonne        | + | S  | AG | Keller Peter           | - | V  | NW | Rime                | - | V  | FR |
| Amarelle           | + | S  | VD | Fiala              | + | RL | ZH | Keller-Inhelder        | - | V  | SG | Ritter              | + | C  | SG |
| Amadruz            | - | V  | GE | Flach              | + | GL | AG | Kiener Nellen          | + | S  | BE | Romano              | + | C  | TI |
| Amherd             | + | C  | VS | Flückiger Sylvia   | - | V  | AG | Knecht                 | - | V  | AG | Rösti               | - | V  | BE |
| Ammann             | E | C  | SG | Fluri              | + | RL | SO | Köppel                 | - | V  | ZH | Ruiz Rebecca        | + | S  | VD |
| Amstutz            | - | V  | BE | Frehner            | - | V  | BS | Landolt                | + | BD | GL | Ruppen              | - | V  | VS |
| Arnold             | - | V  | UR | Fricker            | + | G  | AG | Leutenegger Oberholzer | + | S  | BL | Rutz Gregor         | - | V  | ZH |
| Arslan             | + | G  | BS | Fridez             | + | S  | JU | Lohr                   | + | C  | TG | Rytz Regula         | + | G  | BE |
| Badran Jacqueline  | + | S  | ZH | Friedl             | + | S  | SG | Lüscher                | + | RL | GE | Salzmann            | - | V  | BE |
| Barazzone          | 0 | C  | GE | Galladé            | + | S  | ZH | Maire Jacques-André    | + | S  | NE | Sauter              | + | RL | ZH |
| Barile             | + | S  | ZH | Gasche             | + | BD | BE | Marchand               | + | C  | VS | Schelbert           | + | G  | LU |
| Bauer              | + | RL | NE | Geissbühler        | - | V  | BE | Markwalder             | 0 | RL | BE | Schenker Silvia     | + | S  | BS |
| Bäumle             | + | GL | ZH | Genecand           | + | RL | GE | Marra                  | + | S  | VD | Schilliger          | + | RL | LU |
| Béglé              | + | C  | VD | Giezendanner       | - | V  | AG | Marti                  | + | S  | ZH | Schmid-Federer      | + | C  | ZH |
| Bertschy           | + | GL | BE | Girod              | + | G  | ZH | Martullo               | - | V  | GR | Schmid Roberto      | = | C  | VS |
| Bigler             | + | RL | ZH | Glanzmann          | + | C  | LU | Masshardt              | + | S  | BE | Schneeberger        | + | RL | BL |
| Birrer-Heimo       | + | S  | LU | Glamer             | - | V  | AG | Matter                 | - | V  | ZH | Schneider-Schneiter | + | C  | BL |
| Borloz             | + | RL | VD | Glättli            | + | G  | ZH | Mazzone                | + | G  | GE | Schwaab             | + | S  | VD |
| Bourgeois          | + | RL | FR | Glauser            | - | V  | VD | Merlini                | E | RL | TI | Schwander           | - | V  | SZ |
| Brand              | - | V  | GR | Gmür Alois         | + | C  | SZ | Meyer Mattea           | + | S  | ZH | Seiler Graf         | + | S  | ZH |
| Brélaz             | + | G  | VD | Gmür-Schönenberger | + | C  | LU | Moret                  | + | RL | VD | Semadeni            | + | S  | GR |
| Brunner            | - | V  | SG | Golay              | - | V  | GE | Moser                  | + | GL | ZH | Sollberger          | - | V  | BL |
| Büchel Roland      | - | V  | SG | Gössi              | + | RL | SZ | Müller Leo             | + | C  | LU | Sommaruga Carlo     | + | S  | GE |
| Büchler Jakob      | + | C  | SG | Graf Maya          | + | G  | BL | Müller Thomas          | - | V  | SG | Stahl               | P | V  | ZH |
| Buffat             | - | V  | VD | Graf-Litscher      | + | S  | TG | Müller Walter          | + | RL | SG | Stamm               | - | V  | AG |
| Bühler             | - | V  | BE | Grin               | - | V  | VD | Müller-Altermatt       | + | C  | SO | Steiert             | + | S  | FR |
| Bulliard           | + | C  | FR | Grossen Jürg       | + | GL | BE | Munz                   | + | S  | SH | Steinemann          | - | V  | ZH |
| Burgherr           | - | V  | AG | Grunder            | 0 | BD | BE | Mürli                  | - | V  | LU | Streff              | + | C  | BE |
| Burkart            | + | RL | AG | Grüter             | - | V  | LU | Naef                   | + | S  | ZH | Thorens Goumaz      | + | G  | VD |
| Buttet             | + | C  | VS | Gschwind           | + | C  | JU | Nantermod              | + | RL | VS | Tomare              | 0 | S  | GE |
| Campell            | + | BD | GR | Guhl               | + | BD | AG | Nicolet                | - | V  | VD | Tschäppät           | + | S  | BE |
| Candinas           | + | C  | GR | Guldmann           | + | S  | ZH | Nidegger               | 0 | V  | GE | Tuena               | - | V  | ZH |
| Carobbio Guscetti  | + | S  | TI | Gysi               | + | S  | SG | Nordmann               | + | S  | VD | Vitali              | + | RL | LU |
| Cassio             | + | RL | TI | Hadorn             | + | S  | SO | Nussbaumer             | + | S  | BL | Vogler              | + | C  | OW |
| Chevalley          | + | GL | VD | Hardegger          | + | S  | ZH | Page                   | - | V  | FR | Vogt                | - | V  | ZH |
| Chiesa             | - | V  | TI | Häsler             | + | G  | BE | Pantani                | - | V  | TI | von Siebenthal      | - | V  | BE |
| Clottu             | - | V  | NE | Hausammann         | - | V  | TG | Pardini                | + | S  | BE | Walliser            | - | V  | ZH |
| de Buman           | + | C  | FR | Heer               | - | V  | ZH | Pezzatti               | + | RL | ZG | Walter              | - | V  | TG |
| de Courten         | - | V  | BL | Heim               | + | S  | SO | Pfister Gerhard        | 0 | C  | ZG | Walti Beat          | + | RL | ZH |
| de la Reussille    | + | G  | NE | Herzog             | - | V  | TG | Pieren                 | - | V  | BE | Wasserfallen        | + | RL | BE |
| Derder             | + | RL | VD | Hess Erich         | - | V  | BE | Piller Carrard         | + | S  | FR | Wehrli              | + | RL | VD |
| Dettling           | - | V  | SZ | Hess Hermann       | + | RL | TG | Portmann               | + | RL | ZH | Weibel              | + | GL | ZH |
| Dobler             | + | RL | SG | Hess Lorenz        | + | BD | BE | Quadranti              | + | BD | ZH | Wermuth             | + | S  | AG |
| Egloff             | - | V  | ZH | Hiltpold           | + | RL | GE | Quadri                 | - | V  | TI | Wobmann             | - | V  | SO |
| Eichenberger       | + | RL | AG | Humbel             | + | C  | AG | Regazzi                | + | C  | TI | Zanetti Claudio     | - | V  | ZH |
| Estermann          | - | V  | LU | Hurter Thomas      | - | V  | SH | Reimann Lukas          | - | V  | SG | Zuberbühler         | - | V  | AR |

| Fraktion / Groupe / Gruppo  | G  | S  | V  | GL | C  | RL | BD | Tot. |
|---|----|----|----|----|----|----|----|------|
| + Ja / oui / si   | 12 | 42 |    | 7  | 26 | 30 | 6  | 123  |
| - Nein / non / no   |    |    | 66 |    |    |    |    | 66   |
| = Enth. / abst. / ast.  |    |    |    |    | 1  |    |    | 1    |
| E Entschuldigt gem. Art. 57 Abs. 4 / excusé selon art. 57 al. 4 / scusato sec. art. 57 cps. 4         |    |    |    |    | 1  | 1  |    | 2    |
| 0 Hat nicht teilgenommen / n'a pas participé au vote / non ha partecipato al voto                     |    | 1  | 1  |    | 2  | 2  | 1  | 7    |
| P Die Präsidentin/der Präsident stimmt nicht / La présidente/le président ne prend pas part aux votes |    |    | 1  |    |    |    |    | 1    |

Bedeutung Ja / Signification du oui: Antrag der Mehrheit

Bedeutung Nein / Signification du non: Antrag der Minderheit | Nidegger